CURRICULUM VITAE
LAURA ORESTANO

ESPERIENZE LAVORATIVE

Dal 2020 Roma
Traduzione lungometraggi e serie TV.
Alcuni titoli: BORAT 2 il film, BORAT Serie TV, Snowpiercer Serie TV Stagione 2, Black Beauty, The Tomorrow War (AKA La Guerra del Domani), Being the Ricardos (AKA A proposito dei Ricardo), The Banshees of Inisherin (AKA Gli Spiriti del'Isola), Raya and the last Dragon (AKA Raya e l'ultimo Drago), Cortometraggi Inside Pixar, Onward, Luca, Cars Cortometraggi, Strange World, Elemental, Indiana Jones and the Dial of Destiny (AKA Indiana Jones e il quadrante del Destino).

Dal 2012 al 2016 - Venezia
Responsabile Coordinamento Giurati Mostra del Cinema La Biennale di Venezia (5 edizioni).

Dal 2005 al 2019 - Roma
Amministratore Unico Striker Srl e Biosurtech Srl. Società per lo sviluppo di nuove tecnologie per il trattamento delle patologie articolari e ossee.

Dal 1995 al 2005 - Roma
Responsabile marketing e ufficio stampa per BUENA VISTA INTERNATIONAL ITALIA Srl. Società di distribuzione cinematografica della Walt Disney Company (Sviluppo strategie di marketing e attività di ufficio stampa, gestione dei talent in occasione dei tour promozionali per il lancio dei film; sviluppo e gestione attività legate a partner promozionali, redazione testi per spot TV e Radio, Trailer, comunicati stampa e materiali promozionali e pubblicitari, creazione titoli).

Da Maggio 1994 a Luglio1995 - Roma
Coordinamento attività di marketing e ufficio stampa per una serie di Mostre ed eventi inseriti nel programma "IL GIAPPONE PRIMA DELL'OCCIDENTE" in collaborazione con l'Ambasciata del Giappone.

Da Gennaio 1987 ad Aprile 1994 - Milano
Account per l'Agenzia di pubblicità Beretta Srl.

Da Settembre a Dicembre 1987 – Torino
Stage multidisciplinare presso l'agenzia di pubblicità Repetto.

ISTRUZIONE E FORMAZIONE

- 1987 (21 Marzo) - Laurea in Lingue e Letterature Straniere Moderne Università degli Studi di Palermo – votazione 110/100 con lode.
- Da Giugno ad Agosto1983: LSI - École de langues - Certificato DELF B2 – Parigi - Francia.
- Da Agosto 1981 a Luglio 1982: CPE Cambridge English Proficiency – Cambridge UK – LSI Language Studies Int.
- 1981 (29 Luglio) - Maturità Classica - votazione 48/60.

COMPETENZE LINGUISTICHE

ITALIANO: madrelingua
INGLESE: C2 Ottimo (comprensione orale, lingua parlata e scritta)
FRANCESE: B2 Fluente (comprensione orale, lingua parlata e scritta)
SPAGNOLO: B2 Fluente (comprensione orale, lingua parlata e scritta)

Acconsento al trattamento dei dati personali contenuti nel presente curriculum vitae ai sensi dell'art. 13 del D. Lgs. 196/2003 e all'art. 13 del Regolamento UE 2016/679 per la protezione delle persone fisiche e giuridiche riguardo al trattamento dei dati personali.